



Comune di Bolzano  
Stadtgemeinde Bozen

**6.0 - Ripartizione Lavori Pubblici**  
**Abteilung für öffentliche Arbeiten**

6.5 - Ufficio Amministrazione dei Lavori Pubblici  
Amt für Verwaltungsangelegenheiten im Bereich  
der öffentlichen Arbeiten

<b>AVVISO DI AVVIO DI PROCEDURA NEGOZIATA</b>	<b>BEKANNTMACHUNG ÜBER DIE EINLEITUNG EINES VERHANDLUNGSVERFAHRENS</b>
<i>in adempimento dell'art. 1, comma 2, della Legge 11 settembre 2020, n. 120</i>	<i>gemäß Art. 1, Absatz 2, des Gesetzes Nr. 120 vom 11. September 2020</i>

<b>Oggetto della gara</b>	<b>Betreff der Vergabe</b>
<b>Procedura Negoziata:</b>  Asfaltatura di via Resia nel tratto tra ponte Resia e via Milano	<b>Verhandlungsverfahren:</b>  Asphaltierung der Reschenstraße im Abschnitt zwischen der Reschenbrücke und der Mailandstraße

<b>Determinazione a contrarre</b>	<b>Vertragsabschlussverfügung</b>
<b>n./Nr. 2728 del/vom 21.07.2022</b>	

<b>Codice Unico di Progetto CUP</b>	<b>Einheitlicher Projektcode (CUP)</b>
<b>I57H20001700007</b>	

<b>Codice Identificativo Gara CIG</b>	<b>Erkennungscode der Ausschreibung (CIG)</b>
<b>9312934C3F</b>	

<b>Codice Unico Intervento (CUI)</b>	<b>Einheitlicher Eingriffscode (CUI)</b>
<b>L00389240219202000028</b>	

<b>STAZIONE APPALTANTE</b>	<b>AUFTRAGGEBER</b>
----------------------------	---------------------

**Comune di Bolzano**

**Gemeinde Bozen**

Ripartizione 6. - Lavori Pubblici

Abteilung 6. - Öffentliche Arbeiten

Ufficio 6.4 Ufficio Infrastrutture ed Arredo  
Urbano

Amt 6.4 für Infrastrukturen und  
Freiraumgestaltung

**Responsabile unico del procedimento:**

**Einziger Verfahrensverantwortlicher:**

Dott. Ing. Stefano Stringari

Dr. Ing. Stefano Stringari

<b>IMPORTO DELLA PRESTAZIONE</b>	<b>BETRAG DER LEISTUNG</b>
----------------------------------	----------------------------

Entità complessiva della prestazione in  
appalto, (compresi costi per la sicurezza):

Gesamtbetrag der ausgeschriebenen Leistung  
(einschließlich Kosten für Sicherheit):

**Euro 270.000,00**

<b>DATA DI INVIO LETTERA DI INVITO</b>	<b>DATUM DES VERSANDS DES EINLADUNGS- SCHREIBENS</b>
--	--

**26.07.2022**

<b>NUMERO OPERATORI ECONOMICI</b>	<b>ANZAHL DER EINGELADENEN WIRTSCHAFTS- TEILNEHMER</b>
-----------------------------------	--

**10**

<b>SCADENZA TERMINE PRESENTAZIONE OFFERTE</b>	<b>SCHLUSSTERMIN FÜR DEN EINGANG DER ANGEBOTE</b>
---	---

**12.08.2022 ore 12:00**



<b>APERTURA OFFERTE IN SEDUTA RISERVATA - DATA</b>	<b>ÖFFNUNG DER ANGEBOTE IN NICHT ÖFFENTLICHER SITZUNG - DATUM</b>
--	---

**16.08.2022 ore 15:30**

<b>PROCEDURA DI SCELTA DEL CONTRAENTE</b>	<b>AUSWAHLVERFAHREN</b>
---	-------------------------

Procedura negoziata ai sensi dell'articolo 1 comma 2 della L. 120 /2020 s.m.i e della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii..

Verhandlungsverfahren nach Maßgabe von Art. 1 Absatz 2 des Gesetzes 120/2020 i.g.F und des LG. Nr. 16/2015 nach f. Änderungen und Ergänzungen.

<b>CRITERI DI SELEZIONE DELL'OFFERTA</b>	<b>KRITERIUM ZUR AUSWAHL DES ANGEBOTS</b>
--	---

Nella procedura negoziata, la migliore offerta verrà selezionata ai sensi dell'art. 33 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii. con il criterio:

Beim Verhandlungsverfahren wird das beste Angebot nach Art. 33 des L.G. Nr. 16/2015, i.g.F., mit dem folgenden Kriterium ermittelt.

dell'Offerta economicamente più vantaggiosa - **PREZZO**

das wirtschaftlich günstigste Angebot - **PREIS**

oppure

oder

dell'Offerta economicamente più vantaggiosa - **PREZZO/QUALITÀ**

das wirtschaftlich günstigste Angebot - **PREIS/QUALITÄT**

<b>PUBBLICAZIONE</b>	<b>VERÖFFENTLICHUNG</b>
----------------------	-------------------------

**26.07.2022**



Comune di Bolzano  
Stadtgemeinde Bozen

**6.0 - Ripartizione Lavori Pubblici**  
**Abteilung für öffentliche Arbeiten**

6.5 - Ufficio Amministrazione dei Lavori Pubblici  
Amt für Verwaltungsangelegenheiten im Bereich  
der öffentlichen Arbeiten

La determinazione a contrarre di cui in oggetto e il presente avviso sono pubblicati sul sito istituzionale del **Comune di Bolzano** nella sezione "Amministrazione trasparente" sottosezione "Bandi di gara e contratti".

Die Vertragsabschlussverfügung und diese Bekanntmachung sind auf der institutionellen Webseite der **Gemeinde Bozen** im Abschnitt „Transparente Verwaltung“ im Bereich „Ausschreibungen und Verträge“ veröffentlicht.

**DATA DEL PRESENTE AVVISO**

**DATUM DIESER BEKANNTMACHUNG**

**27.07.2022**

La Direttrice dell'Ufficio Amministrazione Lavori Pubblici  
- dott.ssa Valentina Tomazzoni -

*(f.to digitalmente - digital unterzeichnet)*